

Zeitschrift: Schweizer Frauen-Zeitung : Blätter für den häuslichen Kreis
Band: 24 (1902)
Heft: 51

Anhang: Zweite Beilage zu Nr. 51 der Schweizer Frauen-Zeitung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Weihnacht.

Wie süß, wenn in der Jahresrunde
Nach langer Trennung wiederkehrt
Der schöne Tag, die liebe Stunde,
Die uns ein Wiedersehen besichert!

O, Weihnachtszeit, wenn Liebe waltet,
Wenn Jank und falschheit nicht besteht,
Mit voller Hand die Milde schaltet,
Und alter Kränkung Spur verweht!

Wohl gibt es auch zu dieser Stunde
Viel Herzen, wund und kummerstschwer,
Die trotz der frohen Festesunde
Ach, ungeliebt und liebeleer.

O, machte ihr bewölkt' Gemüte
Zu freud' und Frieden doch bereit
Dies Wunderwerk von Gottes Güte:
Die schöne, süße Weihnachtszeit!

M. Krummacker.

Neues vom Büchermarkt.

Seite Odenroths Liebe. Roman von W. Heimburg. (Leipzig, Verlag von Ernst Keil's Nachfolger G. m. b. H. Preis gebettet 3 Mark, elegant geb. 4 Mark.)

Ein neuer Roman von W. Heimburg bedeutet von vorne herein eine neue Freude für die unzähligen Verehrer und Verehrerinnen der ausgezeichneten Erzählerin. Wie keine andere Schriftstellerin unserer Zeit versteht sie es, die Schicksale feinsinniger Frauengestalten im Rahmen starker Handlung zu schildern, ihre Gedanken und Bewegungen dem Leser nahezubringen, so daß er Glück und Unglück, Freude und Schmerz mit ihnen teilt. Dazu kommt bei aller Liebe für das Schöne und Gute ein klarer Blick auch für die Schattenseiten des Lebens, eine realistische Schilderungskunst, die nie den Boden der Wirklichkeit verliert. Waren all diese Vorzüge schon den früheren Schriften der Heimburg in reichem Maße eigen, so erreichen sie ihre Höhe in dem vorliegenden Romane, der uns als das reifste Werk der Dichterin erscheint. Fesselt uns vom Anfang bis zur letzten Zeile, wirkungsvoll in seinem ganzen Aufbau und trefflich in Bezug auf Stil und Charakteristik der Figuren, wird „Seite Odenroths Liebe“ als ein Werk voll herber Schönheit sich gemiß auch in der Buchausgabe so zahllose Leser und Schätzer erwerben, wie es diese beim ersten Abdruck in der „Gartenlaube“ fand.

Ihr einziger Sohn und andere Novellen von Marie Bernhard. (Leipzig, Verlag von Ernst Keil's Nachfolger G. m. b. H. Preis gebettet 3 Mark, elegant gebunden 4 Mark.)

Als eine neue reife Gabe voll Schönheit und Bedeutung erscheint uns jedes neue Buch, das diese hochbegabte Schriftstellerin den zahlreichen Verehrern und Verehrerinnen ihrer Werke übergibt. Auch dieser Band, der sechs Novellen umfaßt und innerhalb derselben ein reiches Register menschlicher Gefühle ertönen läßt, wird sicherlich mit Dank und Freude aufgenommen werden. Wie ergreifend in ihrer schlichten Tragik ist nicht gleich die erste Novelle, nach der das Werk seinen Titel trägt, wie viel Humor liegt nicht in der so frisch erzählten „Anfichtspostkarte“! Gewiß, auch dieses Buch der Dichterin wird dazu beitragen, ihren Namen als einen der besten unter den Erzählerinnen unserer Tage immer weiter bekannt zu machen.

Novellenstrauch, allerhand Geschichten von Victor Lütthgen. (Leipzig, Verlag von Ernst Keil's Nachfolger G. m. b. H. Preis gebettet 3 Mark, elegant gebunden 4 Mark.)

Zehn muuntere Geschichten hat der Dichter, dessen freudiger Humor schon so viel Tausende von Lesern erfreute, hier zu einem schmucken Buche vereint, und es ist ein Buch geworden, das man mit echtem Vergnügen liest. Eine Fülle seiner Beobachtungen spricht aus jeder dieser Erzählungen, lächelnde Beschaulichkeit liegt über manchen von ihnen, schallhafter Hebermut spricht aus anderen. Lütthgen hat seinen Lesern mit diesem muunteren Buche eine prächtige Gabe besichert, einen echten Sorgenbänner und Trübsalversteher, für den man dem arbeitsfrischen Boeten nicht genug danken kann.

Hero's Lampe und andere Novellen von Johanna Klemm. (Leipzig, Verlag von Ernst Keil's Nachfolger G. m. b. H. Preis gebettet 3 Mark, elegant gebunden 4 Mark.)

Von reiner Liebe, die den Pfad erhebt, auf dem wir wandeln, erzählen die anmutigen Novellen, die eine feinsinnigende, dem Banalen mit künstlerischem Takt ausweichende Darstellerin unter dem sinnigen Titel „Hero's Lampe“ vereinigt hat. Johanna Klemm ist eine berufene Interpretin des weiblichen Herzens und versteht es, die Gestalten ihrer Phantasie mit einem Hauch warmen und wahrhaftigen Lebens auszustatten, so daß sie an unser Herz rühren und wir für ihre Schicksale den lebhaftesten Anteil empfinden. Und das ist ja mit das Schöne, was die Erzählerin in uns wecken kann. Gern läßt man sich von einer so klugen Erzählerin, wie Johanna Klemm, in die Gesellschaft sympatischer, ringender Menschen einführen, deren Charaktere und Geschichte mit feinem Geschmack und starkem Wirklichkeitsinn entwickelt werden. Das Buch gehört zu den liebenswürdigsten Gaben, die auf dem Weihnachtsfestisch Platz finden können, und niemand wird es bereuen, dem milden Schein von Hero's Lampe vertraut zu haben, der weitab führt vom lauten Markt und dem Leser einige stille Stunden reinen Genußes vermittelt.

Bergan, Erzählungen von Eva Treu. (Leipzig, Verlag von Ernst Keil's Nachfolger G. m. b. H. Preis gebettet 3 Mark, elegant gebunden 4 Mark.)

Zu den erfreulichsten Talenten unter dem Geschlechte unserer jüngeren Erzählerinnen zählt Eva Treu. Wer die Schöpfungen dieser sympatischen Dichterin verfolgt, wird mit Freude sehen, wie ihre starke eigenartige Begabung sich mit jedem neuen Werke auch neue höhere Ziele setzt. Durch die ganze Reihe ihrer älteren Bücher, der Novellensammlungen „Alltagsmenschen“, „Glückliche Augen“ und „Heiner Klang“ geht dieser Zug, und auch in dem neuesten Werke, das so bezeichnend den Titel „Bergan“ trägt, prägt er sich aus. Der schmuck ausgestattete Band vereinigt sechs Erzählungen, und bei nahe jede von diesen schildert die Schicksale eines jungen Mädchenlebens in jener herzwarmer und gemüthlichen Art, die als ein Grundzug in der literarischen Persönlichkeit der Verfasserin ihren Erzählungen immer wieder neue Freunde wirbt. Wohl niemand wird Eva Treus „Bergan“ aus den Händen legen, ohne das Gefühl der Erhebung und Bereicherung durch die Lektüre eines guten Buches.

„Record“ heißt ein neues Gesellschaftsspiel für die Jugend, das der bereits durch seine Spiele schweizerischen Charakters beifens bekannte Verlag der Schreib- und Buchfabrik A. G. Biel dem Eisenbahn-, Jungfrau-, Kantons- und dies Jahr noch beigelegt hat.

Ghr. Collin, Björnsterne Björnson. Einzige berechtigte Uebersetzung aus dem Norwegischen von Clara Wjden. Zwei Bände gebettet je 4 Mk., elegant gebunden je 5 Mk. 50 Pfg. Band 1: Björnsons Jugend und Wenden (1832–1856). Mit zahlreichen Illustrationen. Verlag von Albert Langen in München.

Ghr. Collins Biographie von Björnsterne Björnson ist das erste wissenschaftliche Lebensbild des großen Menschenbildners und Volksführers. Bis hier waren nur kurze und dürftige Skizzen seines Lebens erschienen; und auch nur die großen Linien seiner Entwicklung als Mensch und Dichter waren bisher noch nicht mit fester Hand gezogen. Ghr. Collin hat sich seit vielen Jahren mit Studien über Björnson und seine Zeit beschäftigt. Er hat beinahe alles gesammelt, was über Björnsons Leben und Dichtung an Ort und Stelle aufzuspüren war. Eine Fülle von mündlichen und brieflichen Mitteilungen werfen besonders über Björnsons Kinderjahre und Jugend, sowie über die Entstehung seiner Meisterwerke ein neues Licht. Der Verfasser hat besonderes Gewicht darauf gelegt, den Ursprung und die tufenweise Entwicklung der Werke aufzuheben und das Verhältnis zwischen Leben und Dichtung zu beleuchten. Diese erste große Björnson-Biographie stellt sich somit als ein Quellenwerk ersten Ranges dar, unentbehrlich für den literarischen Forscher, und gleichzeitig als ein höchst fesselndes Lebensbild, das jedermann mit dem größten Interesse lesen wird. Der reiche Illustrations-schmuck erhöht den Wert des wunderbar schön ausgestatteten Buches noch um ein bedeutendes.

Die Patrizierin. Novelle von J. W. Widmann. Zweite vom Verfasser durchgesehene Auflage. Buchschmuck von W. Gargé. Bern, Verlag von A. Francke (vorm. Schmid & Francke) 1903. Preis: broschiert Fr. 4.—, geb. Fr. 5.50.

Zur guten Zeit stellt sich die zweite Auflage der „Patrizierin“ auf dem Büchermarkt ein. Die in dem Buche mit gewohnter Meisterhaftigkeit gezeichneten Charaktere nehmen unter ganzem Interesse in Anspruch und vom Anfang bis zum Ende verfolgt der Leser die sich entwickelnde spannende Handlung, die dann aber auf einem Punkte endet, den man gerne noch weiter geführt sähe. Wie wir eine vor unseren Augen angefangene Arbeit fertig sehen möchten, so haben wir auch das Bedürfnis, ein uns vorgeführtes Stück Leben durch Hindernisse und Kampf hindurch schließlich zur Harmonie sich gestalten zu sehen. Hier ist der Phantasie des Lesers freier Spielraum gelassen.

Fortsetzung des Sprechsaal.

Auf Frage 6618: Die Schlafsucht ist eine Folge der Trägheit; die Trägheit ist aber auch eine Folge der Schlafsucht. Wenn der Mensch in der Lage ist, für seinen Lebensunterhalt nicht arbeiten zu müssen, so hat er demnach Zeit und Mittel, sich z. B. einem Sporte zu ergeben, um dann arbeiten zu wollen. Sei es dann „müssen“ oder „wollen“, arbeiten wird dem Betreffenden die „Schlafsucht“ nehmen, um ihm dafür gesunde, normalen „Schlaf“ zu geben. Ich garantiere, daß, wenn der Betreffende bei heiserer Kälte sechs Stunden im Tag Schnee schaufelt und Weg bahnt, daß er dabei nicht einschlummert. Ich garantiere auch, daß er abends nicht nur so halbwoch schlummert, sondern fast tief schläft. Probieren geht über Studieren!

Auf Frage 6619: Das Glätten mit einem Spiritus-eisen soll billiger zu stehen kommen als mit Gas. Das Spiritusglätteisen ist überhaupt ein sehr praktischer Apparat, sehr reinlich und ohne Entwicklung freien Gases, daher auch punkto Gesundheit sehr zu empfehlen. Preis 18 Fr.

Auf Frage 6621: Wenn der Vater nur einigermaßen etwas auf die Entwicklung seines Sohnes hält und in der Lage ist, soll er dem Wunsche der Mutter willfahren.

Auf Frage 6625: Es ist Ihnen nicht dringend genug zu raten, in Ihrem Falle einen Spezialisten, Nervenarzt oder Psychiater zu Rate zu ziehen, also jemand, der Wissen und Erfahrung besitzt. — „Gemütskrankheit“ ist keineswegs ein so einheitlicher Begriff, wie meinetwegen Bauchweh oder Schnupfen, sondern umfaßt eine ganze Reihe sehr verschiedenartiger Zustände mit ganz ungleichartiger Ausprägung auf Heilung.

Abgesehen davon nun, daß sich die Behandlung ganz nach der Natur des Falles richtet, ist es für Sie von größter Wichtigkeit, sich über die Tragweite des Übels zu vergegenwärtigen. Eine durch Erstickung oder schwere Lebensschicksale hervorgerufene Melancholie kann z. B. viel schwerere Erscheinungen hervorrufen wie die Anfangsstadien einer progressiven Paralyse. Erstere gelangt in der Mehrzahl der Fälle zur Heilung, während letztere unheilbar ist und rechtzeitige Verbringung in eine Anstalt erheischt und es nötig macht, eventuell bei Zeiten eine Entmündigung einzuleiten, um vor wirtschaftlichem Ruin bewahrt zu bleiben, da solche Kranke oft, ehe die Angehörigen die Gefahr erkennen, allerlei tollkühne Spekulationen eingehen. Oder aber es kann sich um eine Krankheitsform handeln, wo der Betreffende plötzlich gefährlich wird. Er leidet vielleicht an Beeinträchtigung oder Verfolgungswahn und stürzt sich plötzlich auf seinen vermeintlichen Feind, um sich von ihm zu befreien. Um solche Zustände richtig würdigen zu können, braucht es einen erfahrenen Fachmann. Wenden Sie sich deshalb nur gleich an den besten, der in Ihrem Bereiche ist. Johann Heinrich.

Auf Frage 6628: Ein Rachelofen, der zum Backen gut ist, läßt sich nicht immer zum Kochen verwenden; ich fürchte, Sie werden Mühe genug damit haben. Hülsenfrüchte lassen sich im Bruntruter Geschirr gut weich kochen, aber für Backwerk eignet sich daselbe doch wohl nicht. Den aufgezählten Uebelständen ist schwerlich abzuhelfen; Geschirr von rein Nickel wäre das Beste, wenn man die Kosten nicht scheut. Fr. W. in B.

Auf Frage 6628: Verwenden Sie an Stelle des Bruntrutergeräthes Stahl- oder Kochgeschirr. Als Kochgeschirr für den Ofen übertrifft es jede andere Art von Geschirren. Richtige Behandlung vorausgesetzt, ist dieses Geschirr von unbegrenzter Dauer; es hält Generationen aus. Sie erhalten das Gußstahlgeschirr in verschiedenen Größen (rund und oval) in der Eisenhandlung J. Debrunner-Hochreutiner in St. Gallen und Weinfelden.

Auf Frage 6629: Um Hausarbeit auf Stickerie oder Perlenstickerie zu finden, geht man in die Geschäfte, welche solche Sachen verkaufen. Eine geschickte Arbeiterin wird leicht antommen, und wenn gleich die Arbeit in der Regel schlecht bezahlt wird, ist es immerhin besser als gar nichts. Fr. W. in B.

Auf Frage 6629: In einem industriellen Orte, wie z. B. St. Gallen es ist, findet eine jede in Handarbeit geübte Frauensperson mit rascher Auffassungsgabe beständige Hausverdienste. Bei industrieller Hausarbeit sollte man aber auf dem Plage selbst wohnen, um bei Vergebung und Ablieferung der Arbeit flink zur Hand zu sein. Es ist daher geboten, sich für diejenige Industrie zu interessieren, die in erreichbarer Nähe der Suchenden betrieben wird. Auf Distanz und ohne die näheren Verhältnisse zu kennen, läßt sich in solcher Angelegenheit nicht gut raten.

Auf Frage 6630: Mir gefällt die Singer-Handmaschine am besten; aber das ist vielfach Geschmackssache. Es gibt inländische Maschinen, die nicht übel laufen. Fr. W. in B.

Auf Frage 6630: Ich kann Ihnen die Dürckopp-Maschinen aus eigener Erfahrung aufs Beste empfehlen. D. R.

Auf Frage 6630: Das einfachste, bequemste und solideste System von Handnähmaschinen ist Seidel & Naumann. Erhältlich in allen Preislagen bei Firma Wöfliger, Nähmaschinenhandlung, Roggwil (Rt. Bern).

Auf Frage 6631: Wer durch grobe Fahrlässigkeit einen Unfall verschuldet, muß für die Folgen (Krankenpflege, Schmerzensgeld, im Todesfall Entschädigung an die Hinterbliebenen) aufkommen. Ich sollte denken, daß es grobe Fahrlässigkeit ist, wenn man im Winter, wo viele Leute mit glatten Schuhen ins Haus kommen, auf glatt gemächten Treppen keinen Käufer auflegt. Fr. W. in B.

Leberthran-Emulsion.

Stern- Marke

Vorzügliches, wohlschmeckend. Präparat von Aerzten empfohlen

Preise inklusive 1 Schachtel Pfeffermünz-Bonbons:

1/4 Flac. 4 Fr.; 1/2 Flac. 2 Fr.

Zu haben in den Apotheken.

Wo kein Depot, wende man sich um kostenfreie Nachnahme-Sendung zu obigen Preisen an [2126]

Sauters Laboratorien, Aktiengesellschaft, Genf.

Kräftigungsmittel.

Herr Dr. Mausebach in Karlsruhe i. B. schreibt „Die Erfolge, welche ich mit Dr. Hommel's Haematogen bis heute erzielt, sind derart günstige, daß ich mit großer Vorliebe in allen geeigneten Fällen für die Zukunft das Präparat empfehlen werde. Besonders erfreut haben mich die erzielten Resultate, soweit es sich um Kinder handelt. Die extremste Blässe der Kinder verwandelt sich in ein gesundes, blühendes, blühendes Rot, vorausgesetzt, daß kein schwereres Grundleiden vorhanden ist.“ [2156]

Als nützliche Festgeschenke

empfehlen:

Für Herren:

Bottinen in allen Lederarten von 8 bis 22 Fr.
Bottinen mit Schnallen
Bottinen, gefüttert
 Für Soirées feine Schuhe u. Bottinen in eleg. Formen

Hauschuhe
 und
Pantoffeln
 neue Arten.



Für Damen:

Lederstiefel,
 Schnür-, Knopf- oder
 Elastiques-, bis zu
 den feinsten Genres
 der heutigen Mode

Tuch- und Samtstiefel

Hauschuhe und Pantoffeln

Nouveautés in
 Schuhen für Soirées
 und Ball.

Gummischuhe * Schneeschuhe * Turnschuhe
 feine Pariser Tuchgamaschen, Neues.

Für Bergsport: [2208]

Berg- und Touristen-Schuhe, Gletscher-Pickel, Gletscherseil, Steigeisen, Laternen, Wadenbinden, Rucksäcke, Gamaschen, Schneebrillen etc.

Altes, bestrenommiertes Schuhgeschäft von

Emil Bischoff & Cie.

Telephon 1090

ST. GALLEN.

Telephon 1090

[H 3845 X] [1863]

Eine TADELLOSE BÜSTE
 erzielt man in 2 Monaten durch den Gebrauch von **RATIE'S PILULES ORIENTALES**
 die einzig echten u. als gesundheits-zuträglich garantiert, welche ohne die Taille vergrößern ein **Graziöses Embonpoint** erzeugen.
 Flacon mit Notiz Fr. 6.35. Man wende an Ap^l. P. Doy & F. CARTIER, Genf 12, Rue du Marché, oder direct an Ap^l. RATIE, 5, Pass. Verseau, Paris

Fango-Heilanstalt Thun

empfiehlt sich zu erfolgreichen Fango-Kuren gegen **Rheumatismus** aller Art, **Gicht, Ischias, Ausschwitzungen und Verstauchungen, Frauenkrankheiten** u. s. w., sowie zur Anwendung von Dampf- und Heissluftbädern, Kohlen-säure-, Fichten-, Schwefel-, Elektrischen und Winternitzschen Halbbädern etc. [1645] Prospekte gratis.

Leitender Arzt: Herr Dr. Bruhin.

Dr. Wander's Malzextrakte

36jähriger Erfolg. **Fabrik gegründet: Bern 1865.** 36jähriger Erfolg.
Malzextrakt mit Eisen. Leichtverdauliches Eisenpräparat bei allgemeinen Schwächezuständen und Blutarmut.
Malzextrakt mit Bromammonium, gegen Keuchhusten, ein glänzend erprobtes Linderungsmittel.
Malzextrakt mit glycerin-phosphorsäuren Salzen, wird mit Erfolg bei allgemeiner Erschöpfung des Nervensystems angewendet.
Malzextrakt mit Pepsin und Diastase. Verdauungsmalzextrakt zur Hebung der darniederliegenden Verdauung.
Neu! Leberthran-Emulsion mit Malzextrakt und Eigelb. Ausserordentlich leicht verdaulich u. sehr angenehm schmeckend. Kräftigungsmittel.
Dr. Wander's Malzzucker und Malzbonbons.
 Altbewährte Hustenmittel, noch von keiner Imitation erreicht, überall käuflich. [2232]

Preis

Fr. 1.40

„ 1.40

„ 2.—

„ 1.40

„ 2.—

Prachtvolles Festgeschenk für Herren!

MIT MAGNETISCHEN MESSERN.

EIG. PATENT + 1707



Einzig wirklich brauchbarer und auf die Dauer auch haltbarer praktischer Apparat zum Selbst-Rasieren. Ein Verletzen oder Schneiden des Gesichtes oder Kratzen, selbst beim stärksten Bart, ist absolut unmöglich.

Der amerikanische Sicherheits-Rasierapparat **Neues Modell 1903** ist der **beste Rasierapparat der Welt.** Preis Fr. 10.50 franko. Komplette grosse Etuis, enthaltend 1 Rasor mit Messer, Seifenschale, Pinsel, Seifenpulver, Abziehhemmen, alles in elegantem Sammetetal, komplett nur Fr. 25.— per Nachnahme. — Illustrierte Prospekte gratis bitte zu verlangen.

Nicht zu verwechseln mit billigen, geringwertigen Rasierapparaten, welche öfters angezeigt, aber nicht gebraucht werden können. — Sicherheits-Rasierapparate, deutsche Fabrikate „Rose“ liefere schon für Fr. 6.—.

E. A. MÄDER in St. Gallen, Marktgasse 16, zum goldenen Rad.

Fabrikation und Vertrieb prakt. Patent-Neuheiten.

Reich illustr. Prospekte über Patent-Neuheiten, tragbare elektr. leuchtende Cravattennadeln, Spazierstöcke, Nachtlichter etc. gratis. Tüchtige, solide Reisende für den Vertrieb meiner vorzüglichen Patentartikel gesucht bei Fixum und Provision. [2187]

Hausfrauen!

Das Praktischste, Wärmste und Gefälligste für Herbst und Winter ist der in allen Farben waschichte [2138]

Tricot-Wasch-Plüsch

für Damen- und Kinder-Konfektion.
 Reduzierte Preise. Muster auf Verlangen sofort.

Meterweise Abgabe.

Rossi & Cie. in Zofingen.

Mme. C. Fischer, Theaterstrasse 20, Zürich, übermittelt froc. u. verschlossen gegen Einsend. von 30 Cts. in Marken ihre Broschüre (6. Auflage) über den

Haarausfall

und frühzeitiges Ergrauen, deren allgemeine Ursachen, Verhütung und Heilung. [1738]



sind allgemein beliebt

Man verlange ausdrücklich die gesetzlich geschützte Marke „KNORR“

Zu haben in allen besseren Lebensmittelgeschäften. [2048]

Frauen- und Geschlechtskrankheiten, Periodenstörung, Gebärmutterleiden

werden schnell und billig (auch brieflich) ohne Berufsstörung unter strengster Diskretion geheilt von

Dr. med. J. Haefliger
 Ennenda.

1587]

Baumwolltücher

ausgesuchte prima Qualitäten werden 1/2stückweise ca. 30 Meter zu niedrigsten Engros-Preisen geliefert vom Fabrikager **Jacques Becker, Ennenda, Glarus.** Muster franco zu Diensten. [2043]

L. Kirschner-Engler

Buch- und Kunsthandlung und Antiquariat

6 St. Leonhardstr. 6, St. Gallen

Telephon 204

Grösstes Lager in:

Weihnachts-Geschenklitteratur, Spielen etc.

Kataloge gratis und franko. Auswahlensendungen auf Verlangen. [2207]

Echter Bienenhonig

à 5 Kilo-Dose Fr. 7.50.

Prima gemästetes, ungarisches

Tafelgeflügel

in Postkolis von 5 Kilo franko gegen Nachnahme, alles trocken und rein gerupft, sowie Enten, Brat- und Backhähnchen, Suppenhühner, Poulets, Poularden Fr. 7.50. Fette Gänse, nicht ausgeweidet 8 Fr. Indian ausgeweidet 8 Fr. Versand in Körben. Preis vor und nach Weihnachten unverändert. [2203]

Nic. Rausch

• Mastgeflügel - Exporthaus •
 Torontál-Ujvár, Ungarn.

Für 6 Franken

versenden franko gegen Nachnahme

btt. 5 Ko. ff. Toilette-Abfall-Seifen

(ca. 60—70 leicht beschädigte Stücke der feinsten Toilette-Seifen). [1609]

Bergmann & Co., Wiedikon-Zürich.

Marwede's Moos-Binden

(Menstruationsbinden) kosten p. Paket à 6 Stück 1 Fr. Gürtel 75 Cts. Jahresbedarf 50 St. mit Gürtel Fr. 10.50 portofrei. Direkter Versand von der General-Vertretung für die Schweiz: [1975] Peters & Co., Zürich V, Forenstr. 61.



Empfehlenswerte, praktische

Festgeschenke

Taschen und Reiseapotheken

in einfacher und eleganter Ausführung und in verschiedenen Preislagen. [2246]

Wand- und Hausapotheken

in grosser, jedem Geschmack entsprechender Auswahl, in Nussbaum, Eiche etc. und in jeder gewünschten Zusammenstellung. Reizende Neuheiten, auch im modernsten Stil.

Verband-Etuis

Verband-Kästen.

Permanente Ausstellung von Krankenpflege-Artikeln und Sanitäts-Möbilen.

Medizinal- u. Sanitätsgeschäft

Hausmann

Hechtapotheke, St. Gallen.

Vor reichlich einem Jahre wandte ich mich hilfesuchend an Herrn J. A. F. Bopp in Seide, Göttingen, um von meinem seit zehn Jahren währenden Magenleiden geheilt zu werden. Nach Gebrauch einer schwachen Kur wurde ich vollständig geheilt und war auch bis heute noch ganz gesund. Alle Magenkranken wollen sich schriftlich an Herrn Bopp wenden; derselbe ist gerne bereit, auch Frageformulare kostenlos zu senden. Wunderrheumatiker wird gerne eine Empfehlung der Kurge genügt.
 Emma Wigg in Bernesehagen
 1720]

Sämtliche Damen- u. Kinderkonfektion
fertige Kleider u. Oberjupes
für Erwachsene und Töchter, neueste
Kleiderstoffe, Placé, Wolle etc. zu
festen, billigen Preisen.

Bruppacher & Co.

Oberdorfstr. 27, neben Grossmünster.
Firmabestand seit 1840. Ehrendiplom 1894. 11782

Anerkennung

findet überall unser
gesetzl. geschütztes

Praktikol

da dasselbe jedem
Boden prachtvollen
dauernd. Glanz ver-
leiht. Kein Wischen,
kein Blochen mehr!
Grösste Mühe- und
Zeitersparnis! Ge-
stattet feuchtes Aufwischen ohne Glanz-
verlust! Geruchlos und sofort trocken!
Holzstruktur bleibt sichtbar. Einfachste
Anwendung! Konserviert und frisch
Linoleum auf! Prospekt und Zeugnisse
gratis. Direkter Detail-Versand durch
die Allein-Fabrikanten **Lendi & Co.**
Fraumünster 17, Zürich. [1964]

Achten Sie, bitte auf den Namen
Praktikol und unsere Firma.

Dépôts: Friedr. Klapp, St. Gallen. J. Wick,
Heiden. Stadel-Uster, Uster.
(Forts. folgt.)

Mit grossem Erfolg und vielfach
ärztlich empfohlen werden die

Kefyrpastillen

„Marke Edelweiss und 3 Sterne“

als bestes Mittel gegen Brust-, Magen-
und Darmleiden, bei Schwächezustän-
den etc. Preis per Schachtel à
12 Past. 2 Fr. franko durch das
Pharmaceutische Laboratorium
von **Neumann-Kessler**
Thalwil-Zürich. [2068]
Man achte auf Schutzmarke.



Reese's Backpulver

(Kuchen, Süssgebäck, Backwerk etc.)
anerkannt vorzügliche Ersatz für Hefe
in Drogen-, Delikatess- u. Spezereihandlungen.
Fabrikniederlage bei Carl F. Schmidt, Zürich.

Stottern.

Stammeln, heilt unter Garantie bei mässigem Honorar

Sprachheilanstalt Herisau.

Zeugnis

Eine Schülerin meiner II. Elementar-
klasse besuchte im Oktober a. c. in der
Sprachheilanstalt Herisau

den bezüglichen Kurs und wurde er-
freulicherweise von ihrem früheren

Stottern

geheilt. Es seien daher Eltern und
Lehrer auf diese Gelegenheit, Sprach-
fehler durch ganz naturgemässe Methode
beseitigen zu können, gebührend auf-
merksam gemacht und darf die Be-
nützung derselben aus vollster Ueber-
zeugung empfohlen werden. [1588]

Herisau, den 10. Dez. 1901.

U. Heierle, Lehrer, Mühle.

Die Echtheit der Unterschrift des
U. Heierle, Lehrer, Mühle, beglaubigt
Herisau, den 10. Dez. 1901.

Der Gemeindegemeinder:
Ad. Hanimann.

Der aus den besten Bitterkräutern
der Alpen und einem leichtverdaulichen
Eisenpräparat bereitete Eisenbitter von
Joh. P. Mosimann, Apoth., in
Langnau i. E., ist eines der wertvollsten
Kräftigungsmittel. Gegen Appetit-
losigkeit, Bleichsucht, Blutarmut, Ner-
venschwäche unübertroffen an Güte.
— Feinste Blutreinigung. [2124]

Fördert gutes Aussehen

Die Flasche à Fr. 2½ mit Gebrauchs-
anweisung zu haben in allen Apotheken
und Droguerien. (H 4900 Y)

Kerbschnitz- und Laubsäge

-Utenzillen, -Werkzeuge, Holz in Nussbaum, Kirschbaum, Ahorn, Linde; -Vorlagen
auf Papier und auf Holz lithographiert, empfiehlt in grosser Auswahl [2184]

Lemm-Marty, 4, Multergasse 4, St. Gallen.

Preislisten auf Wunsch franko.



Zu jeder Minute, an jedem Ort, sofort helles, elektr. Licht.

Für den Weihnachtstisch!

Prachtvolle Neuheiten.

Amerikan. elektr. Leuchter
in 50 diversen Modellen.

Keine Feuersgefahr. Einfachste Hand-
habung. Ein Druck genügt, um sofort
ein hellleuchtendes, elektrisches Licht
zu erhalten. Absolut gefahrlos und sicher.
Jedes Kind kann die Lampen handhaben.

Verlangen Sie illustrierte Kataloge gratis.

Kleine elektrische Taschen- Lampen nur
Fr. 6.50 (30 Cts. Packung).



E. H. Maeder, prakt. Neuheiten, St. Gallen

Marktgasse Nr. 16, zum goldenen Rad. [2189]

Erstes Special-Geschäft für

Chocoladen und Cacao

A. Hauenstein, Kornmarkt 1, Luzern.

Fabrikate von Kohler, Lindt, Cailler, Peter, Suchard etc., stets frisch in grösster
Auswahl. Berühmte Neuheiten. Phantasie-Artikel für Festgeschenke. **Versand** franko
in Postkolli von 5 Kilos gegen Nachnahme; Verpackung gratis. Man verlange ausführliche
Preisliste. (H3044Lz) [2183]

Thee und Biscuit, allerbeste Marken.

Der klugen Hausfrau!

Nervin, zur Bereitung von Bouillon und zum Würzen der Speisen
statt des teuren Fleisches. Für 30 Cts. ein Liter schmack-
hafter, kräft. Bouillon. Das Liter Fr. 7.50. — Das Deziliter Fr. 1. —

Herz' Rollen, billigste, schmackhafteste, kräftige, fertige Fleisch-
brühesuppen in 35 Sorten, natürlich, nie ermüdend.
Man verlange ausdrücklich Nervin und Herzsuppen und nehme nichts anderes an.



Trunksucht-Heilung.

1700] Zu m. Freude kann ich Ihnen mitteilen, dass ich durch Ihr unschädli. Ver-
fahren von m. Leidenschaft geheilt worden bin. Ich habe gar keine Lust mehr
zum Trinken, befinde mich dadurch viel besser als vorher u. habe auch ein besseres
Aussehen. Aus Dankbarkeit bin ich gerne bereit, dies Zeugnis zu veröffentl. und
denjenigen, welche mich über meine Heilung befragen, Auskunft zu erteilen. Meine
Heilung wird Aufsehen erregen, da ich als arger Trinker bekannt war. Es kennen
mich gar viele Leute, u. wird man sich allgem. verwundern, dass ich nicht mehr
trinke. Ich werde Ihr briefl. Trunksucht-Heilverfahren, das leicht mit oder ohne
Wissen angewandt werden kann, überall wo ich hinkomme empfehlen. Sihlhallen-
str. 36, Zürich III, den 28. Dez. 1897. Albert Wendli. Zur Beglaubigung vorsteh.
Unterschrift des Herrn Albert Wendli dahier. Zürich III, den 28. Dezember
1897. Stadtmannamt Zürich III. Der Stadtmann: Wolfensberger, Stellvert.
Adresse: **Privatpoliklinik Glarus**, Kirchstrasse 405, Glarus.

Hochfeine Neujahrskarten

25 schön sortierte Neujahrskarten (Gratulations-Karten in Chromo, Seide, Relief) Fr. 2. —
25 feine einfache Gratulations-Karten Fr. 0.70
25 schöne Neujahrskarten, sortiert Fr. 1.50
25 verschiedene fidele Neujahrskarten (Witz- und Juxkarten) Fr. 1.20
Alle 100 Karten zusammen nur Fr. 4. — franko bei Einsendung, sonst Nachnahme durch das Versandgeschäft. [2052]

A. Niederhäuser, Grenchen.

Schlafzimmer

mit grossen guten, vollständigen Betten,
Haarmatratzen, Feder- und Flaumzeug,
von Fr. 550—1200 und mehr, mit Gar-
antie. Ich mache extra aufmerksam,
dass für die verlangte Preisklasse das
denkbar Beste geleistet wird, was
anderwärts kaum erreicht werden kann.
Eigenes Atelier für Polstermöbel und
Dekoration. Versand durch die ganze
Schweiz. Abwechslungsreiches enormes
Lager. [2065]

A. Dinser, seit 34 Jahren Schmiedgasse 15
Z. „Pelikan“, St. Gallen.

Von der grössten Bedeutung für die
richtige

Ernährung der Kinder

ist [1576]

Paidol



Schutzmarke 11543

Äerztlich empfohlen.

Grosse Goldene Medaille an der intern. Kochkunst-
Ausstellung in Frankfurt a. M. 1900.

Wo keine Depot sind, direkt durch

Jacob Weber

CAPPEL (Toggenburg).

Heirate nicht

ohne Dr. Retau, Buch über die Ehe,
mit 39 anatomischen Bildern, Preis
2 Fr., Dr. Lewitt, Liebe und Ehe ohne
Kinder, Preis 2 Fr., gelesen zu haben.
Versand verschlossen durch **Nedwigs**
Verlag in Luzern. [2146]

Abnehmern beider Werke
liedere gratis „Die Schmerz- und ge-
fährlose Entbindung der Frauen“
(preisgekrönt).

Allen mit Krampfader und
offenen Beinvenen Gefässen
empfehlen wir

Müller's Kompressen

Nationale Be-
handlung. Äerztlich be-
gutachtet u.
empfohlen. Sicherer
Erfolg.
Die Flasche für 1 Mo-
nat genügt, Fr. 3.65
Man wende
sich an die
Gheater-Apotheke
in Genf.
Depot in den grösseren Apo-
theken des In- und Auslandes.

Damen-, Herren-, Knaben-

LODEN ZÜRICH **Jordan & Co.**

Mittlere Bahnhofstrasse 60.
Meterweise, Muster franko. [1794]
Maassanfertigung — tailor made.

Eltern

sollten den Kindern nur das Gedeigste in Spielen kaufen, für ihr gutes Geld keinen zerbrechlichen Tand und unnütze Ware anschaffen!

Das beste, nützlichste und belehrendste Spiel, immer seinen Wert behaltend, nicht nur für kleine und grössere Kinder, sondern auch den Eltern und Verwandten hohe Freude bringend, ist unstreitig der

Richter'sche Anker-Stein-Baukasten mit

Anker-Brückenbau-Kasten

Man lasse sich die illustrierte Preisliste hiezu — franko u. gratis — kommen durch Postkarten-Bestellung oder Einsendung dieses Zeitungs-Ausschnittes (in Couvert, offen, Absender-Angabe auf dem Couvert, 2 Cts-Marke genügend zur Frankierung) von den feineren Spielwaren-handlungen oder direkt von **F. Ad. Richter & Co., Olten.**

Alle Besitzer von Originalkasten können ausser den Ergänzungskasten nunmehr hiezu passende Brückenbaukasten haben, mit prächtigem Vorlagehefte in vielen herzu-stellenden soliden Brüchen. 1816

Damen- und Herren-

STRÜMPFE

Ohne Naht

Garantirt nachfarbig

REINWOLLENE IN SCHWARZ u. BEIGE das Paar zu FR. 1.25

BAUMWOLLENE IN DIAMANTSCHWARZ " " " FR. 0.65

Referenzmuster werden paarweise abgegeben, sonst werden blos Bestellungen von mindestens einem halben Dutzend effectuirt.

Alle Sendungen erfolgen ausschliesslich gegen Nachnahme.

MECHANISCHE STRICKEREIEN
AARBURG.

Herren- und Damenstrümpfe	1a Flor, lederfarben, schwarz	Fr. 1.25
	Seide und Wolle, beige und schwarz	1.75
Herrensocken	roh und schwarz, 1a Macobaumwolle	zu Fr. 0.55
	Vigogne, lederfarben und beige	0.55
(Fuss ohne Naht)	1a Flor, roh, lederfarben und schwarz	0.75
	reinwollene, in schwarz und beige	0.75
	Wolle und Seide, in schwarz und beige	1.25
	Schwarze Wolle mit farbiger Seide geprenkelt, assortiert	1.45
	Fusspitze und Ferse verstärkt.	1666
	Schwere Winterqualitäten in Wolle oder Seide und Wolle das Paar 20 Cts mehr.	

Gegen Keuchhusten

wird das
Antimicrobin
(gesetzlich geschützt)

als **sicherstes und unschädliches** Mittel ärztlich empfohlen. Wird **verdampft und nicht eingenommen.** 1891

Zu haben a 3 Fr. per Schachtel in den **Apotheken.** Hauptdepot: **Apotheke zur Post, Heinrich Jucker, Zürich V.**

+ Um Schlank +

zu werden unter gleichzeitiger Befestigung der Gesundheit bediene man sich der "Pillules Apollo", deren wirkendes für gut befundenen Pflanz machen schlank, wirken aber nicht nachteilig auf die Gesundheit wie so viele andere Produkte. Sie führen nicht ab, sondern wirken direkt auf die Ernährung und auf die Feiststoffzellen. Ausser der Heilung von übermässigem Embonpoint regulieren die "Pillules Apollo" die Funktionen, verjüngen die Gesichtszüge und verleihen dem Körper Gewandtheit und Kraft wieder. Dies ist das **Bestimmte jeder Frau, die sich eine schlanke und jugendliche Gestalt bewahren will.** — Die "Pillules Apollo" sind selbst den delikatesten Naturen beiderlei Geschlechts zuträglich und können nie der Gesundheit schaden. Die ungenügende zweimonatliche Behandlung ist leicht befolgt und das definitive Resultat bleibt vollständig forrechten. — (Gesetzlich geschützte Marke).

Flacon mit Notiz fr. 6.35. — Gegen Nachnahme fr. 6.75. Man wende sich an Herrn J. RATTE, Apoth., 5, Passage Verdeau, Paris, IX.
Depot in GENÈVE: Droguerie F. D'Y & F. CARTIER, 12, Rue du Marché.
Man verlange auf den Schachteln den Stempel der "Union des Fabricants".

Schindlers Patent-Büstenhalter

Schweiz. Patent 2264, der beste und einzig richtige Corset-Ersatz, ist immer noch unübertroffen. Wertvolle hygienische Neuerung. Originalpreise:

A. B. C. F. D. Extragrosse Nr. Fr. 10.— 13.— 15.— 20.— etwas mehr.

dehnbares Reform-Corset, ohne Gummi. Elastisch bei jedem Atemzuge. Gibt eleg. Figur. Silb. Medaille. Schweiz. Patent 16500. Originalpreise: Qualität I Fr. 10.—, Ia Fr. 13.—.

Prospekte mit zahlreichen Empfehlungen von Aerzten und Privaten gratis. Bei Bestellung Angabe von Tallen- u. Brustweite, überm Kleid gemessen, erbeten. 1874

Generalvertretung für die Schweiz:
Peters & Co., Forestr. 31, Zürich V.

Massage und schwed. Heilgymnastik.

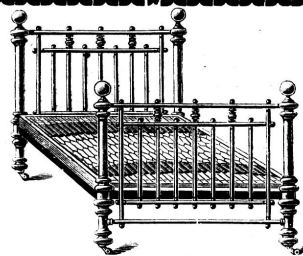
Der Unterzeichnete beehrt sich hiemit, ergebenst anzuzeigen, dass er **gründlichen** Unterricht in der Technik der man. Massage (System Dr. Metzger), sowie in schwed. Heilgymnastik erteilt. Mässige Bedingungen; doch werden nur wirklich fähige Schüler und Schülerinnen angenommen. Geß. Anmeldungen gerne gewärtigend, zeichne [1901] Hochachtungsvoll

Wolfhalden (Bodania)

Ch. Appenzell A.-Rh.

L.-Arzt Feh. Spengler

pract. Specialist für Massage u. schwed. Heilgymnastik.



Die Stahl-Springfeder-Matratze



hat sich von allen Systemen als das vollkommenste bewährt. Sie besitzt eine

vorzüglich regulierte Elasticität,

wie sie keine andere Matratze aufweisen kann,

entspricht allen Anforderungen der Hygiene

und ist von unbegrenzter Dauerhaftigkeit. — Zahlreiche Referenzen.

— Prospektus, sowie auch Album über

Eiserne und Messing-Bettstellen

(Za 1644 g) von besonders feiner Ausführung

versendet auf Verlangen der Fabrikant:

H. Hess, Pilgersteg-Rüti (Kt. Zürich). 1819

Fidele und nützliche Bücher!

Das schweizerische Deklamatorium, 240 Oktavseiten. Urkomische und erste Gedichte, Deklamationen, Posen, Theater	Fr. 1.50
Das fidele Buch, Schnitz und Zwetschgen	„ 50
Erste und lustige Sinnsprüche	„ 50
Lustige Handwerkersprüche und fidele Gantanzeige	„ 40
Wie man Geld verdient, nützliche Ratschläge	„ 20
200 fröhliche Postkarten-Grüsse	„ 50
Der kleine Dolmetscher oder der beredete Franzose. Einfache, praktische Methode in kurzer Zeit und ohne Lehrer geläufig französisch sprechen zu lernen. Brosch.	„ 1.—
Der italienische Dolmetscher, einf. Methode, in kurzer Zeit geläufig italienisch sprechen zu lernen	„ 1.—
Der neue Briefsteller, für Abfassung von Briefen, Empfehlungen, Bestellungen, Inseraten, Rechnungen, Wechseln, Quittungen, Vollmachten, Verträgen etc. 260 Seiten gebunden	1.50

Alle 9 Werke statt Fr. 7.10 nur Fr. 5.—.

Bei Einendung des Betrages **franko,** sonst Nachnahme. 1890

A. Niederhäusers Buchhandlung, Grenchen.

Parketol

in der Schweiz gesetzlich geschützt, einziges Mittel für Parketböden, das feuchtes Aufwischen gestattet, Glanz ohne Glätte gibt, jahrelang hält, Linoleum konserviert und aufrichtet. Wischen und Blochen fällt ganz fort; geruchlos und sofort trocken. Zeugnisse etc. auf Anfrage. Das Liter gelblich zu 4 Fr. und farblos zu Fr. 4.50 nur allein echt zu haben in folgenden Dépôts:

Baden: L. Zander, Apotheke.	Rapperswil: Louis Griesser.
Basel: Fr. Frey zum Eichhorn.	Rorschach: L. Zander & Co., Apotheke.
Bern: Emil Rupp.	Rütli (Kt. Zürich): H. Altorf.
Burgdorf: Ed. Zbinden zur alten Post.	Schaffhausen: Gebr. Quidort.
Chaux-de-Fonds: Droguerie neuchâteloise	St. Gallen: Schlatter & Co.
Frauenfeld: Handschin & Comp.	Winterthur: C. Ernst z. Schneeburg.
Horgen: J. Staub.	Zürich: H. Volkart & Co., Marktgasse.
Luzern: Disler & Reinhart.	A. von Büren, Linthschersplatz.

Parketol ist nicht zu verwechseln mit Nachahmungen, die unter ähnlich lautenden Namen angeboten werden. 1894

Lungen- und Rachenkatarrh, Magen- und Darmkatarrh.

Seit 4 Jahren an Lungenkatarrh, Husten, Auswurf, Athembeklemmung, Abmagerung, Mattigkeit, Schläfrigkeit und Herzklopfen leidend, vertraute ich mich auf Anraten Bekannter der Privatpoliklinik in Glarus an. Als mein Mann sah, wie meine Besserung sichtbare Fortschritte machte, bekam auch er Zutrauen und wandte er sich wegen seinen langjährigen Leiden, Magen-, Darm- und Rachenkatarrh mit Stuhlverstopfung, schmerzhaftem Stuhle, Rumpeln in den Gedärmen, Blähungen, Aufstossen, Müdigkeit, Abnahme der Kräfte, Rauheit im Halse und Auswurf, ebenfalls an diese Anstalt. Wir sind dann einige Zeit briefl. behandelt worden mit dem Erfolge, dass die verschiedenen Krankheitserscheinungen allmählich abnahmen und verschwanden und wir beide jetzt vollständig hergestellt sind. Nicht allein aus Dankbarkeit, sondern auch aus Rücksicht auf die vielen Kranken, welche an andern Orten vergeblich Hilfe suchen, geben wir die Erlaubnis zur Veröffentlichung dieses Zeugnisses. Altendorf b. Lachen, Kt. Schwyz, 23. Juni 1900. Frau Kolumba Steinegger, Bahnwärterin. Die Echtheit vorsteh. Unterschrift der Frau Kolumba Steinegger beglaubigt anmit: Altendorf, 23. Juni 1900. Gemeinderat Altendorf. A. Knobel, Gemeindepräsident. Adresse: **Privat-poliklinik Glarus, Kirchstrasse 405, Glarus.** 1696